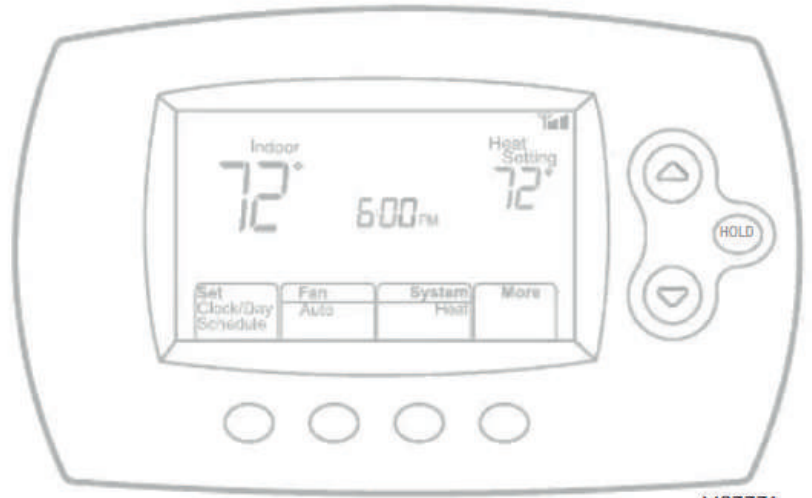




Termostato
programable

RTH6500WF

Serie inteligente



M37771

Guía del usuario

Lea y guarde estas
instrucciones.

Para obtener ayuda, visite
honeywellhome.com

 **Find rebates:** HoneywellHome.com/Rebates

En la caja, encontrará lo siguiente:

- Termostato
- Placa de pared (adherida al termostato)
- Tornillos y anclajes
- Guía para el encendido rápido
- Tarjeta de identificación del termostato
- Etiquetas de los cables
- Guía del usuario
- Tarjeta de referencia rápida



Bienvenido

¡Enhorabuena por la compra de su termostato inteligente programable! Al registrarse en Total Connect Comfort, podrá supervisar y controlar de forma remota el sistema de calefacción y refrigeración de su hogar o negocio, manteniéndose conectado a su sistema de confort esté donde esté.

Total Connect Comfort es la solución perfecta si viaja con frecuencia, posee una casa de vacaciones, un negocio o administra una propiedad de inversión, o si simplemente busca tranquilidad.



Este termostato funciona con sistemas comunes de 24 voltios, como aire forzado, calefacción hidrónica, bombas de calor, calefacción de gasóleo, gas natural y electricidad. No funciona con sistemas de milivoltios, como una chimenea de gas, ni con sistemas de 120/240 voltios, como la calefacción eléctrica por zócalo.



AVISO SOBRE EL MERCURIO: No tire su termostato viejo a la basura si contiene mercurio.

Tubo sellado. Para obtener información sobre cómo y dónde desechar su termostato viejo de forma adecuada y segura, comuníquese con Thermostat Recycling Corporation en www.thermostat-recycle.org o al 1-800-238-8192.

AVISO: Para evitar posibles daños al compresor, no utilice el aire acondicionado si la temperatura exterior desciende por



debajo de 10 °C (50 °F).

¿Necesitar ayuda?

Visite honeywellhome.com o llame al 1-855-733-5465 para obtener ayuda antes de devolver el termostato a la tienda.

Índice

Acerca de su nuevo termostato

Referencia rápida de los controles y la pantalla de inicio.....	2
Cronogramas de ahorro de energía predeterminados.....	2

Instalación

Instalación del termostato	3
Conexión a la red WiFi.....	10
Registro del termostato en línea	12

Funcionamiento

Configuración del reloj	14
Configuración del ventilador.....	14
Selección de la modalidad del sistema ..	14
Ajuste de los cronogramas del programa	15
Anulación temporal de los cronogramas.....	

15	
Anulación permanente de los cronogramas	15
Baja del termostato	16
Desconexión de la red WiFi.....	16
Características especiales.....	17
Opciones y funciones de configuración	18

Apéndices

Preguntas frecuentes.....	20
Localización y solución de problemas	21
Garantía limitada.....	24

Características del termostato

Con el nuevo termostato, podrá realizar lo siguiente:

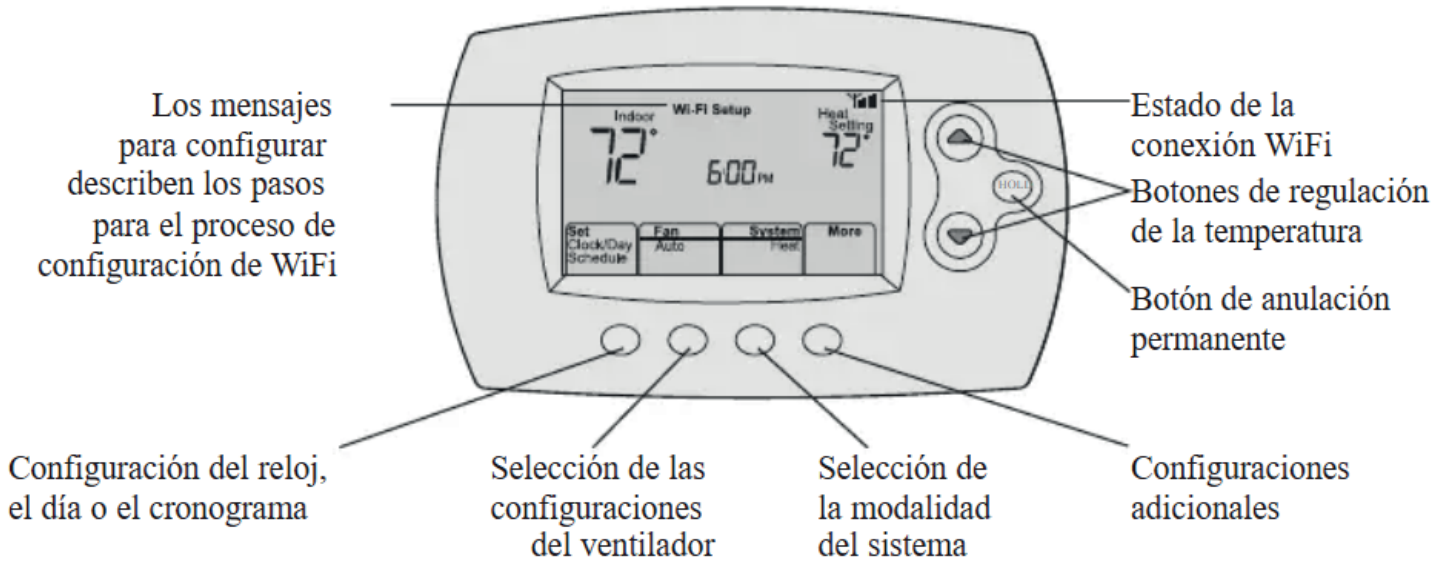
- Conectarse a Internet para supervisar y controlar el sistema de calefacción/refrigeración
- Ver y cambiar las configuraciones del sistema de calefacción/refrigeración
- Ver y configurar la temperatura y los cronogramas
- Recibir alertas por correo electrónico y obtener actualizaciones automáticas

El nuevo termostato ofrece lo siguiente:

- Tecnología Smart Response
- Protección del compresor
- Cambio automático de calor/frío

Referencia rápida de los controles y la pantalla de inicio

Una vez que el termostato esté instalado, podrá visualizar la pantalla de inicio. Partes de esta pantalla cambiarán según cómo la vea.



La pantalla se ilumina cuando presiona cualquier botón. Permanece iluminada durante 8 segundos después de que efectúa cambios.

Cronogramas de ahorro de energía predeterminados

Este termostato cuenta con configuraciones del programa de ahorro de energía predeterminadas durante cuatro períodos. Si utiliza las configuraciones predeterminadas, puede reducir los gastos de calefacción/refrigeración, siempre que siga las instrucciones. Los ahorros pueden variar según la región geográfica y el uso. Para cambiar las configuraciones, consulte las páginas 15.

	Configuraciones predeterminadas de calor	Configuraciones predeterminadas de frío
WAKE (Despertar) 6:00 am	70°	78°
LEAVE (Salir) 8:00 am	62°	85°
RETURN (Regresar) 6:00 pm	70°	78°
SLEEP (Dormir) 10:00 pm	62°	82°

Configuración del termostato

Configurar el termostato programable es fácil. Está preprogramado y listo para funcionar tan pronto como se instale y se registre.

- 1 Instale su termostato.
- 2 Conecte a su red doméstica WiFi.
- 3 Regístrelo a través de Internet para obtener acceso remoto.



Antes de comenzar, le recomendamos que mire un breve video de instalación. Utilice el QR Code® en la parte delantera de esta guía o visite honeywellhome.com/support

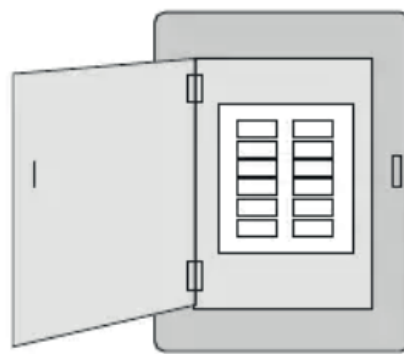
Instalación del termostato

Es posible que necesite las siguientes herramientas para instalar el termostato:

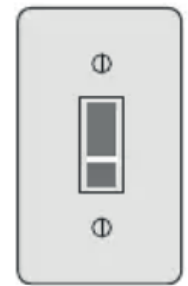
- Destornillador Phillips n.º 2
- Destornillador de bolsillo pequeño
- Lápiz
- Nivel (opcional)
- Taladro y brocas (3/16" [4.8 mm] en paneles de yeso, 7/32" [5.5 mm] en yeso) (opcional)
- Martillo (opcional)
- Cinta aislante (opcional)

- 1 DESCONECTE la energía de su sistema de calefacción/refrigeración.

¡Importante! Para proteger el equipo, DESCONECTE la energía eléctrica de su sistema de calefacción/refrigeración en la caja de interruptores de circuito o el interruptor del sistema.



Caja de interruptores de circuito



Interruptor de energía del sistema de calefacción/refrigeración

Instalación del termostato

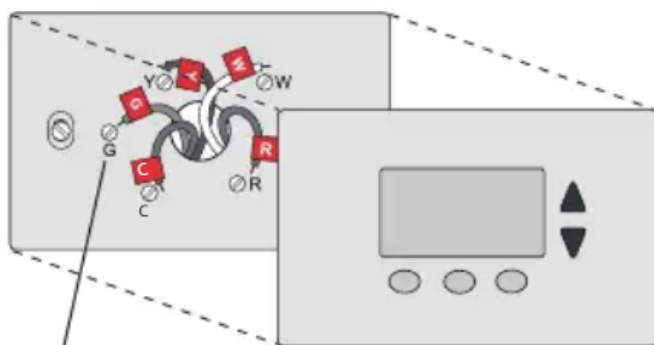
2 Retire el termostato existente.

2a Tome una fotografía de las conexiones de los cables para usar de referencia más adelante.

2b Si ningún cable está conectado al terminal con la marca C o no existe un terminal C en el termostato existente, mire el video Alternate Wiring (Cableado alternativo) en honeywellhome.com/wifi-thermostat



Si el termostato existente tiene un tubo de mercurio sellado, vaya a la página ii para obtener instrucciones sobre cómo desecharlo adecuadamente.



Designación de los terminales

¡Importante! El cable C es necesario y es la principal fuente de energía para su termostato. Sin un cable C, su termostato no encenderá.

3 Etiquete los cables.

No etiquete por color del cable. Utilice las etiquetas adhesivas suministradas para identificar cada cable a medida que los desconecta. Etiquete los cables conforme a las designaciones de los terminales del termostato existente, no según el color de los cables.

Nota: If si ninguna etiqueta coincide con las demás, etiquete el terminal del cable utilizando una etiqueta en blanco.

4 Quite la placa de pared.

Quite la placa de pared existente de la pared después de que haya etiquetado y desconectado todos los cables.

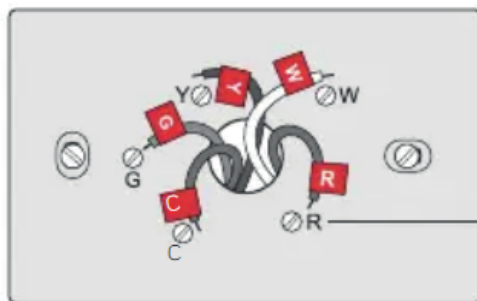
5 Separe el termostato y la placa de pared.

En el nuevo termostato, sostenga, con una mano, la placa de pared desde los orificios de sujeción en la parte superior e inferior y, con la otra, el termostato (frente). Separe las piezas.

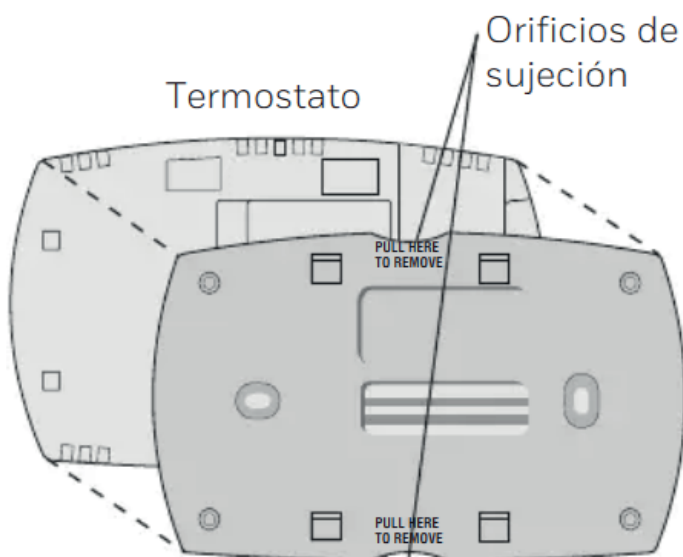
Wiring Labels		Étiquetas de file		Rótulos para los cables					
Apply these wiring labels to each wire with the appropriate terminal designation as you remove it from the existing thermostat.		L'equipement existant au fil des terminaux de thermostat existant, retirez vos étiquettes sur chaque fil correspondant à la lettre de la borne.		Coloque estas etiquetas, con la designación de los terminales, en cada cable al remover los cables del termostato actual.					
B	B	Y2	Y2	C	C	E	E	F	F
G	G	H	H	L	L	O	O	P	P
R	R	RC	RC	RH	RH	T	T	U	U
VWR	VWR	W	W	W1	W1	W2	W2	W3	W3
X	X	X1	X1	X2	X2	Y	Y	Y1	Y1
AUX	AUX								

Etiqueta autoadhesiva

Etiqueta autoadhesiva en blanco



Designación de los terminales



Placa de pared (vista posterior)

Instalación del termostato

6 Monte la placa de pared para termostato.

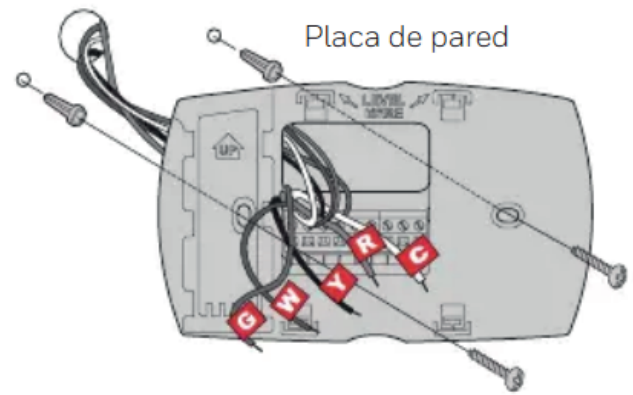
Monte la nueva placa de pared con los tornillos y anclajes incluidos con el termostato.

Si fuese necesario:

Taladre agujeros de 3/16 in (4.8 mm) en paneles de yeso.

Taladre agujeros de 7/32 in (5.6 mm) en yeso.


Nota: puede usar los tarugos de pared existentes. Sostenga la placa de pared con los tarugos existentes para controlar la alineación.



¡Importante! el termostato requiere de un cable C para que funcione. El cable C, o común, le transmite 24 V CA al termostato. Muchos termostatos mecánicos o con batería más antiguos no requieren de un cable C. Si no tiene un cable C, intente hacer lo siguiente:

- Busque un cable sin usar que esté introducido en la pared. Conecte ese cable a C y verifique que esté conectado a 24 V CA en el sistema de calefacción/refrigeración.

Nota: No todos los sistemas de calefacción/refrigeración identifican el terminal común C de 24 V CA. Revise su manual del sistema o comuníquese con el fabricante para conocer cuál es el terminal común de 24 V CA.

 Mire los videos Alternate Wiring (Cableado alternativo) en honeywellhome.com/wifi-thermostat

Cableado

Para obtener sistemas de calefacción/refrigeración **convencionales** (gas natural, aceite o eléctricos, aire acondicionado), consulte la página 5. Para obtener más definiciones, consulte el “Glosario” en la página 23.

Para obtener un sistema de **bomba de calor**, consulte la página 7. Para obtener más definiciones, consulte el “Glosario” en la página 23.

Cableado (sistema convencional)

7A Coloque el cableado del termostato en su sistema convencional.

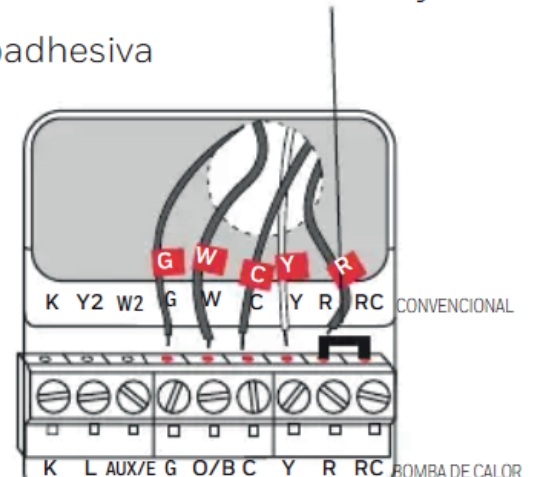
- a Comience con el cable C y coloque la etiqueta autoadhesiva en el cable con las etiquetas del terminal.

Debe tener un cable C.


- b Afloje el tornillo, inserte el cable en el borde interior del terminal, luego, ajuste el tornillo.
- c Verifique que el cable esté bien ajustado jalando, suavemente, del cable.
- d Repita los pasos a–c para todos los cables restantes.
- e Una vez que estén instalados todos los cables, introduzca el excedente de cable en la abertura de la pared.

- f Continúe con la página 8.

Extraiga el puente de metal **solo** si tiene cables **R** y **RC**.



Nota: el cableado de su aplicación puede diferir del cableado que se muestra arriba.

 **¿Las etiquetas no coinciden?** Consulte la clave para la instalación de cableado alternativo en las páginas 6.

Instalación del termostato

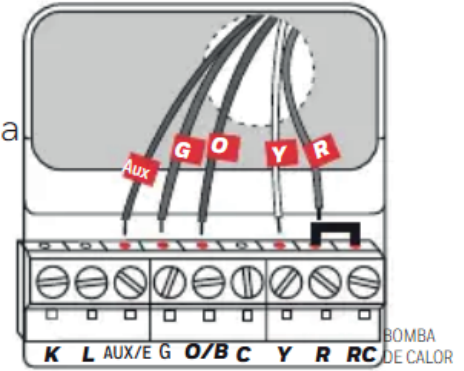
Cableado (sistema de bomba de calor únicamente)

- 7B Coloque los cables del termostato a su bomba de calor.
- Comience con el cable C y coloque la etiqueta autoadhesiva en el cable con las etiquetas del terminal.
 - Debe tener un cable C.**
 - Afloje el tornillo, inserte el cable en el borde interior del terminal, luego, ajuste el tornillo.
 - Verifique que el cable esté bien ajustado jalando, suavemente, del cable.
 - Repita los pasos a–c para todos los cables restantes.
 - Una vez que estén instalados todos los cables, introduzca el excedente de cable en la abertura de la pared.
 - Continúe con la página 8.

Nota: Si el termostato existente tiene cables separados en **AUX** y **E**, coloque los dos cables en el terminal **E/AUX**. Si el termostato existente tiene un cable en **AUX** con un puente conectado a **E**, coloque el cable en el terminal **E/AUX**. No necesita un puente.

? ¿Las etiquetas no coinciden?

Consulte la clave para la instalación de cableado alternativo en las páginas 7.

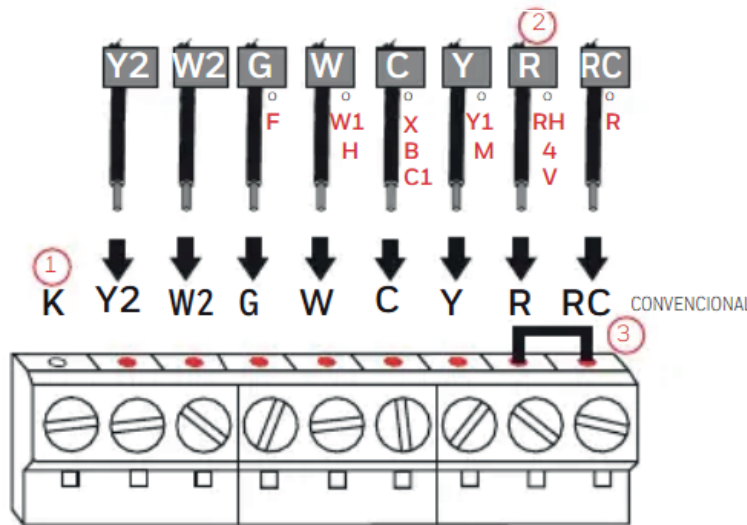


Nota: el cableado de su aplicación puede diferir del cableado que se muestra arriba.

Cableado alternativo (sistema convencional)

Utilícelo si las etiquetas de los cables no coinciden con las etiquetas de los terminales.

Nota: debe tener un cable C o equivalente.



Clave para cableado alternativo (sistema convencional)

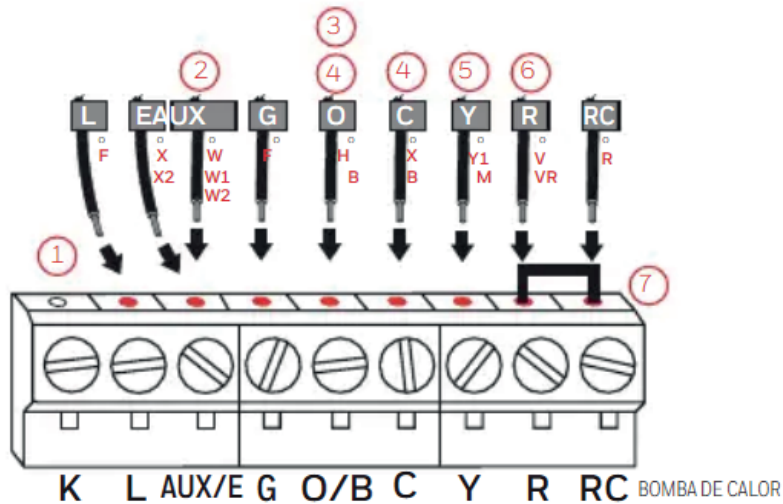
- No utilice el terminal **K**. Para uso futuro.
- Si su termostato existente tenía cables **R** y **RH**, extraiga el puente de metal. Conecte el cable **R** al terminal **RC**, y el cable **RH** al terminal **R**.
- Retire el puente de metal que conecta los terminales **R** y **RC** solo si debe conectar los dos, **R** y **RC**.

Instalación del termostato

Cableado alternativo (sistema de bomba de calor únicamente)

Utilícelo si las etiquetas de los cables no coinciden con las etiquetas de los terminales.

Nota: debe tener un cable C o equivalente. Refiérase a la página 6.



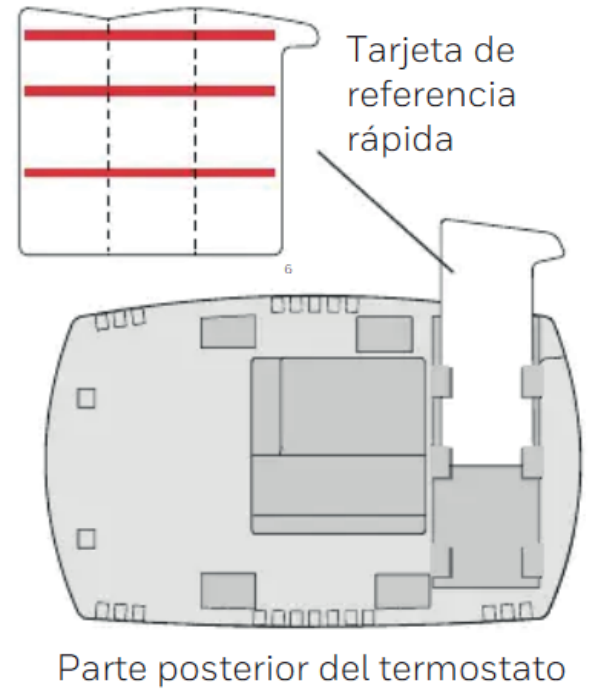
Clave para cableado alternativo (sistema de bomba de calor únicamente)

- 1 No utilice el terminal **K**. Para uso futuro.
- 2 Si el termostato existente tiene cables separados en **AUX** y **E**, coloque los dos cables en el terminal **E/AUX**. Si el termostato existente tiene un cable en **AUX** con un puente conectado a **E**, coloque el cable en el terminal **E/AUX**. No necesita un puente.
- 3 Si su termostato existente tenía un cable **O** en lugar de un cable **B**, conecte el cable **O** al terminal **O/B**.
- 4 Si su termostato existente tenía cables **O** y **B** separados, conecte el cable **B** al terminal **C**. Si se conecta otro cable al terminal **C**, visite honeywellhome.com para obtener ayuda. Conecte el cable **O** al terminal **O/B**.
- 5 Si el termostato existe tenía cables **Y1**, **W1** y **W2** separados, visite honeywellhome.com para obtener ayuda.
- 6 Si su termostato existente tenía cables **V** y **VR**, visite honeywellhome.com para obtener ayuda.
- 7 Deje el puente de metal que se encuentra entre los terminales **R** y **RC** en el lugar.

Instalación del termostato

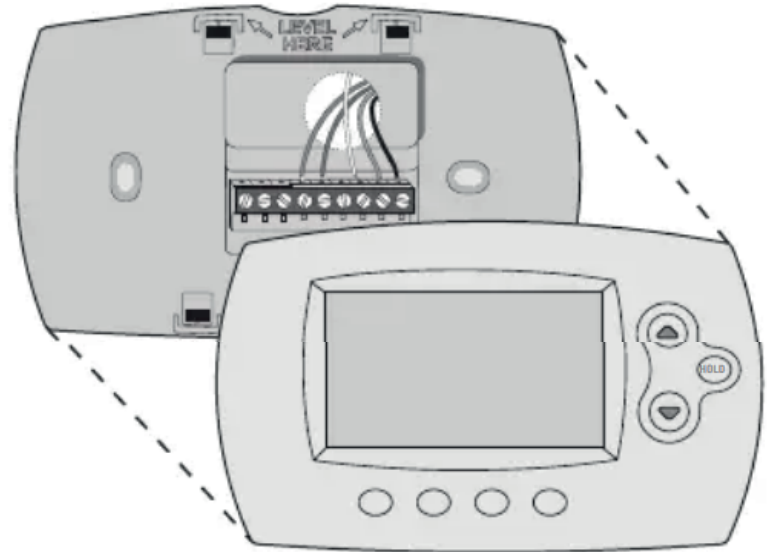
- 8 Inserte la tarjeta de referencia rápida.

Doble la tarjeta de referencia rápida en tres partes por las líneas marcadas y deslícela en la ranura entre el termostato y la placa de pared.



- 9 Conecte el termostato a la placa de pared.

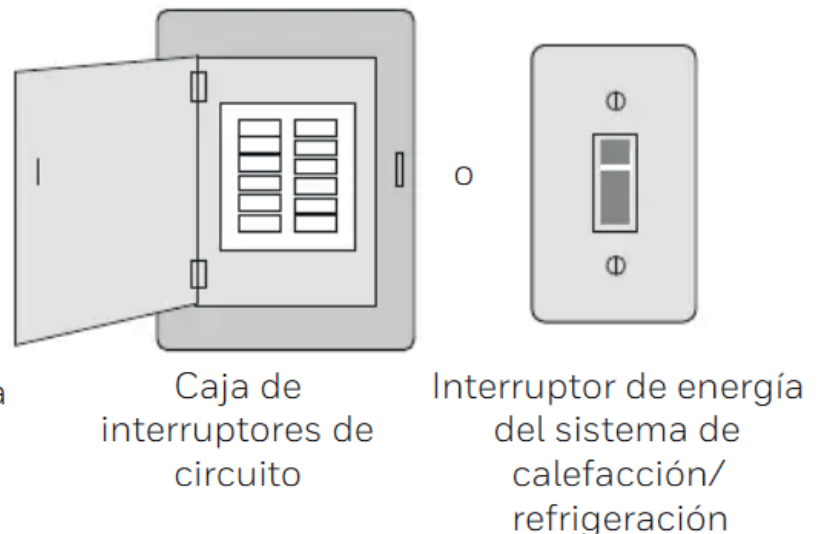
Alinee el termostato con la placa de pared y presiónelo para que calce en su lugar.



- 10 Encienda el sistema de calefacción/refrigeración.

¡Importante!

- 10a Verifique que el cable C esté conectado al termostato y al sistema de calefacción/refrigeración.
- 10b Verifique que la puerta del sistemas de calefacción/refrigeración esté bien cerrada.
- 10c Vuelva a ENCENDER su sistema de calefacción/refrigeración en la caja de interruptores de circuito o su interruptor de energía.



Instalación del termostato

11 Configure el reloj al día y hora actual.

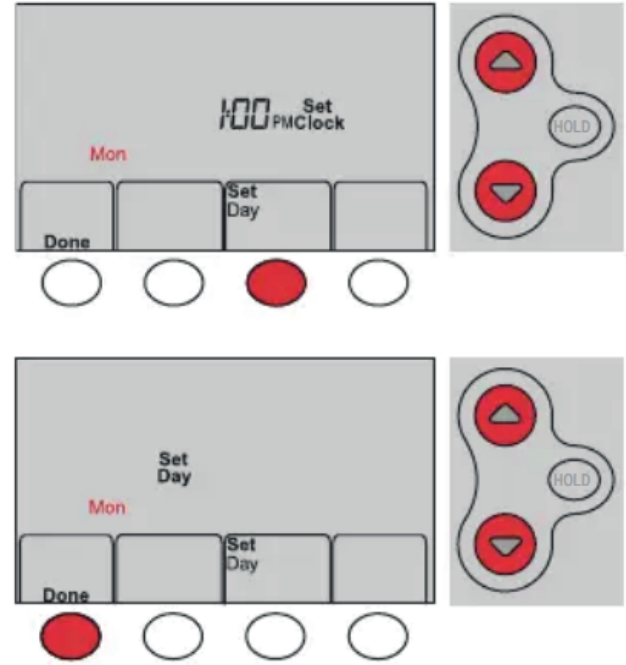
11a Presione ▲ o ▼ para configurar el reloj.

11b Presione **Set Day**.

11c Presione ▲ o ▼ para seleccionar el día de la semana.

11d Presione **Done** (terminado) para guardar.

(Presione y sostenga un botón ▲▼ para cambiar una configuración rápidamente.)



12 Determine el tipo de sistema de calefacción/refrigeración.

¡Importante! El tipo del sistema de calefacción/refrigeración debe estar configurado para que el termostato funcione correctamente y no dañe el sistema.

12a **Si se trata de un sistema** convencional de una sola etapa (una sola etapa accionado por gas natural con A/C), continúe con “Conexión a la red WiFi” en la página 10.

12b **Si su sistema es:**

- Calefacción y refrigeración convencional de etapas múltiples
- Cualquier tipo de bomba de calor
- Hidrónico
- Otro

? Si no está seguro de qué tipo de sistema de calefacción/refrigeración tiene o si tiene alguna otra pregunta, visite honeywellhome.com/support

DEBE cambiar el tipo de sistema configurando la función del sistema 1.

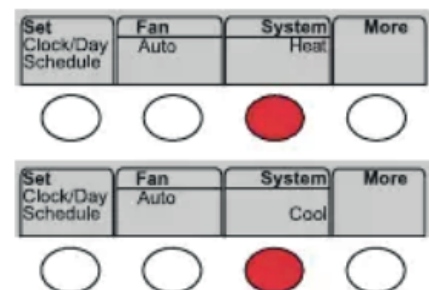
Consulte la página 18 para comparar el termostato con su tipo de sistema.

¡Felicitaciones! Su termostato ya funciona.

13 Pruebe el termostato

13a Presione el botón **System** (Sistema) para cambiar a calefacción o refrigeración, e iniciar el funcionamiento.

13b Para acceder de manera remota al termostato, continúe con el “Conexión a la red WiFi” en la página 10.



? El sistema de calefacción/refrigeración, ¿no enciende? Consulte la página 20 o las Preguntas frecuentes en honeywellhome.com/support

Conexión a la red WiFi

Para completar este paso, debe tener un dispositivo inalámbrico conectado a su red inalámbrica doméstica. Cualquiera de estos tipos de dispositivos funcionará:

- Computadora tipo tablet (recomendado)
- Computadora portátil (recomendado)
- Teléfono inteligente



Si no puede continuar... en algún momento durante este procedimiento, reinicie el termostato. Para ello, retírelo de la placa de pared, espere 10 segundos y vuelva a calzarlo en la placa de pared presionándolo. Vaya al paso 1 de este procedimiento.



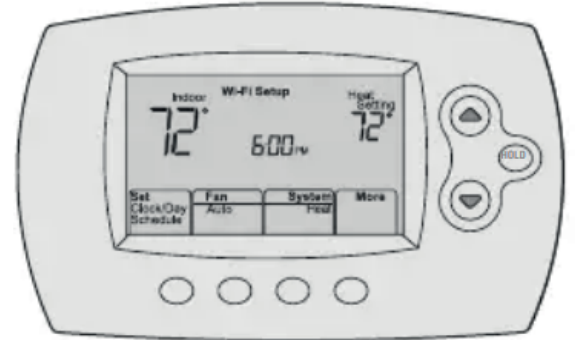
Mire el video Wi-Fi Enrollment (Registro WiFi) en honeywellhome.com/wifi-thermostat

1 Conecte el termostato.

1a Verifique que el termostato muestre **Wi-Fi Setup** (configuración de WiFi).

1b Consulte la lista de todas las redes WiFi disponibles en el dispositivo inalámbrico (computadora tipo tablet, computadora portátil o teléfono inteligente).

1c Conéctese a la red denominada **NewThermostat_123456** (el número variará).



Nota: si se le pide que especifique una red doméstica, pública o de oficina, seleccione **Red doméstica**.

2 Conecte su red doméstica.

2a Abra el explorador de Internet para acceder a la página de configuración WiFi del termostato. El navegador debería dirigirlo, automáticamente, a la página correspondiente; si no lo hace, vaya a <http://192.168.1.1>

2b Busque el nombre de su red doméstica en esta página y selecciónela.

Nota: algunos enrutadores cuentan con funciones mejoradas, como redes huésped; utilice su red doméstica.

2c Complete las instrucciones para registrar su red WiFi y haga clic en el botón **Connect** (Conectar). (Según la configuración de red, puede ver una instrucción, como Ingresar clave para su red doméstica).



Nota: si no conectó correctamente el termostato, es posible que vea la página de su enrutador doméstico. De ser así, regrese al paso 1.

Conexión a la red WiFi

Nota: si su red WiFi no aparece en la lista de la página de configuración del termostato WiFi:

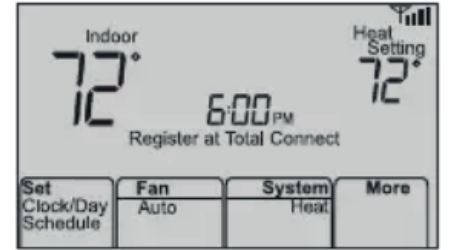
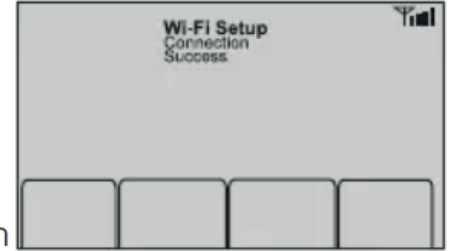
- Pruebe a efectuar nuevamente un escaneo de la red presionando el botón Rescan (Volver a examinar). Esto resulta útil en áreas con mucha cantidad de redes.
- Si está conectado a una red oculta, ingrese el SSID (identificador de grupo de servicio) de la red en la casilla de texto, seleccione el tipo de codificación del menú desplegable y pulse en el botón Add (Agregar). Esto añade manualmente la red a la parte superior de la lista. Pulse en la nueva red de la lista e ingrese la contraseña si fuese necesario. Pulse en Connect (Conectar) para unirse a la red.

3 Asegúrese de que su termostato esté conectado.

Mientras la conexión se encuentra en proceso, su termostato continuará destellando el mensaje **Wait** (esperar) hasta 3 minutos. Cuando se complete la conexión, la pantalla mostrará **Wi-Fi Setup Connection Success** (configuración de conexión a WiFi exitosa). La potencia de la señal de WiFi aparecerá en la esquina superior derecha. A los 60 segundos, aparecerá la pantalla de inicio y el mensaje **Register at Total Connect** (registrar en Total Connect) destellará hasta que el registro se haya completado.

Si no ve estos mensajes, refiérase a la página 10.

Para registrarse en línea y acceder de manera remota a su termostato, vaya a la página 12.




Nota: Si el termostato muestra **Connection Failure** (falla de conexión) o continúa mostrando **Wi-Fi Setup** (configuración de WiFi), confirme si ingresó correctamente su contraseña de la red doméstica en el paso 2. Si es correcto, consulte las preguntas más frecuentes en honeywellhome.com/support

Registro del termostato en línea

Para ver y configurar el termostato de manera remota, debe tener una cuenta en Total Connect Comfort. Siga los siguientes pasos.

1 Abra el sitio web Total Connect Comfort.

Vaya a mytotalconnectcomfort.com

 Mire el video Thermostat Registration (Registro del termostato) en honeywellhome.com/wifi-thermostat



2 Inicie sesión o cree una cuenta.

Si tiene una cuenta, haga clic en **Login** (Iniciar sesión)

– O bien –

haga clic en **Create An Account** (Crear una cuenta).

2a Siga las instrucciones en la pantalla.

2b Revise su correo electrónico para verificar si tiene un mensaje de activación de My Total Connect Comfort. Esto puede llevar varios minutos.

Nota: si no recibe una respuesta, busque en el buzón de correo no deseado o utilice una dirección de correo electrónico alternativa.

2c Siga las instrucciones de activación que se encuentran en el correo electrónico.

2d Inicie sesión.



3 Registre su termostato.

Después de que haya iniciado sesión en su cuenta My Total Connect Comfort, registre el termostato.

3a Siga las instrucciones en la pantalla. Después de añadir la ubicación del termostato, debe ingresar las identificaciones únicas de su termostato:

- MAC ID (Número de identificación personal MAC)
- MAC CRC (Número de identificación personal CRC)

Nota: Estas identificaciones se encuentran en la tarjeta de identificación del termostato (incluida en el paquete del termostato). Las identificaciones no distinguen mayúsculas de minúsculas.

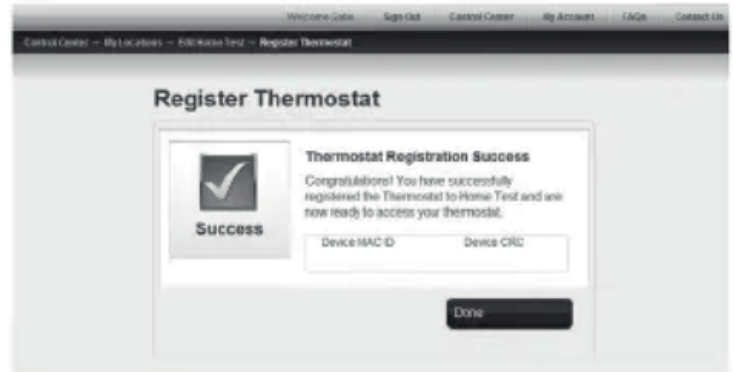


MAC ID MAC CRC

Registro del termostato en línea

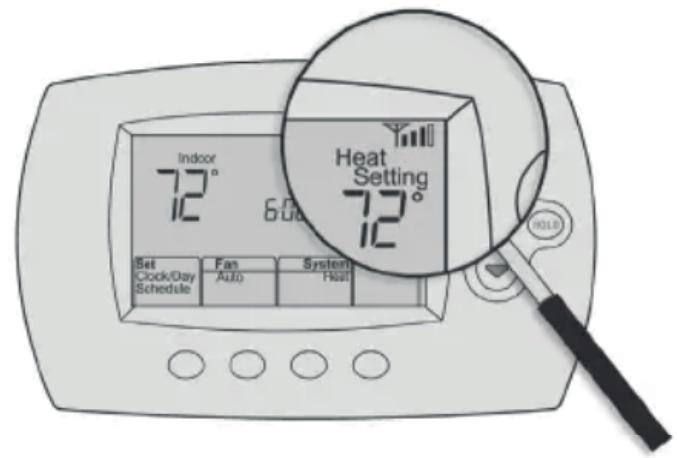
3b Cuando el termostato se haya registrado correctamente, la pantalla de registro de Total Connect Comfort le mostrará el mensaje SUCCESS (registro exitoso).

En la pantalla del termostato, verá **Setup Complete** (se ha completado la configuración) durante aproximadamente 90 segundos.



3c También observe que su termostato muestra la potencia de la señal.

Felicitaciones! ¡Ya terminó!
Ahora, puede controlar su termostato desde cualquier lugar a través de su computadora portátil, computadora tipo tablet o teléfono inteligente.



72° Existen aplicación gratuitas disponibles para dispositivos Apple® iPhone®, iPad® y iPod touch® en iTunes® o en Google Play®, para todos los dispositivos Android™.



Buscar rebajas locales

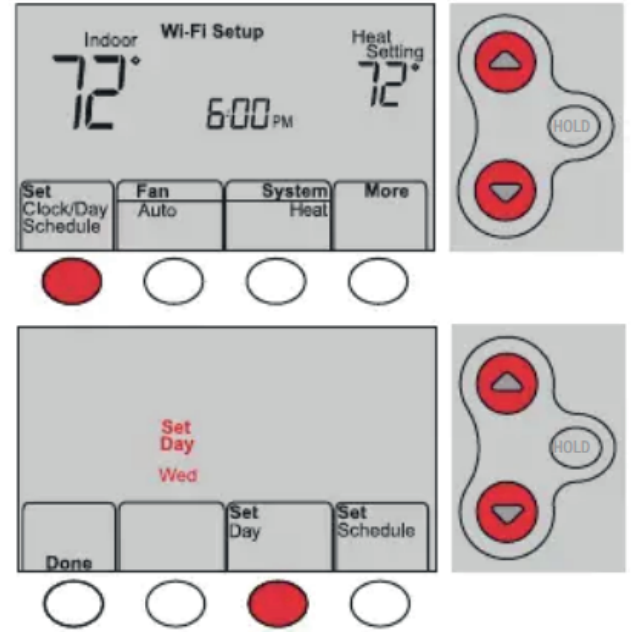
Ahora, su termostato puede ser elegible para descuentos locales. Busque ofertas en su área en HoneywellHome.com/Rebates

Configuración del reloj

- 1 Presione **Set Clock/Day/Schedule** (configurar reloj/día/cronograma) y, luego, presione ▲ o ▼ para configurar el reloj.
- 2 Presione **Set Day** (configurar día) y, luego, ▲ o ▼ para seleccionar el día de la semana.
- 3 Presione **Done** (terminado) para salir.

Nota: si no se muestra la opción **Set Clock/Day/Schedule** (configurar reloj/hora/cronograma), presione Done (terminado).

Nota: si en la pantalla aparece el mensaje **Set Clock** (configurar reloj), el termostato seguirá sus configuraciones para el período Wake (despertar) de los lunes de semana, hasta que vuelva a configurar la hora y el día.



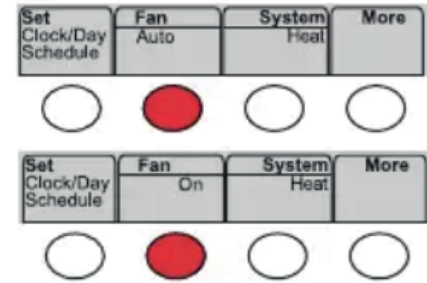
Configuración del ventilador

Presione **Fan** (Ventilador) para seleccionar la opción **On** (Encendido) o **Auto** (alterne para volver a seleccionar la opción).

Auto: el ventilador funciona solo cuando el sistema de calefacción o refrigeración está encendido. La configuración de uso más frecuente es Auto.

On: el ventilador está siempre encendido.

Nota: Las opciones pueden variar según el equipo de calefacción/refrigeración.



Selección de la modalidad del sistema

Presione **System** (Sistema) para seleccionar una opción.

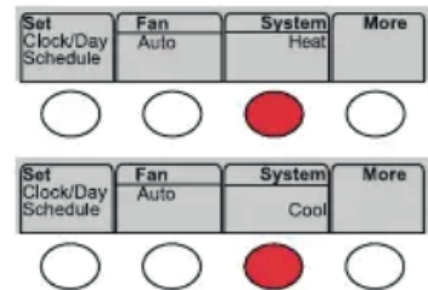
Heat: controla solo el sistema de calefacción.

Cool: controla solo el sistema de refrigeración.

Off: se apagan los sistemas de calefacción/refrigeración.

Auto: selecciona la calefacción o la refrigeración según la temperatura interior.

Em Heat (bombas de calor con calefacción auxiliar): controla la calefacción auxiliar/de emergencia. El compresor está apagado.

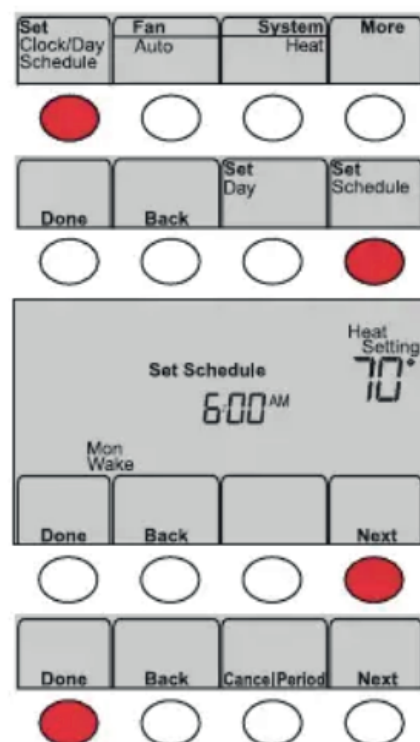


Nota: Dependiendo de la forma como se instaló su termostato, puede que no vea todas las configuraciones del sistema.

Ajuste de los cronogramas del programa

- 1 Presione **Set Clock/Day/Schedule** (configurar reloj/día/cronograma) y luego, **Set Schedule** (configurar cronograma).
- 2 Presione **▲** o **▼** para configurar la hora de despertarse el lunes (Mon) y luego presione **Next** (siguiente).
- 3 Presione **▲** o **▼** para configurar la temperatura para este período y luego presione **Next** (siguiente).
- 4 Configure la hora y la temperatura para el próximo período (Leave [salir]). Repita los pasos 2 y 3 para cada período de tiempo.
- 5 Presione **Next** (siguiente) para configurar los períodos de tiempo para el día siguiente. Repita los pasos 2 al 4 para cada día.
- 6 Presione **Done** (terminado) para guardar y salir.

Nota: asegúrese de que el termostato esté configurado con la modalidad del sistema que desea programar (Heat o Cool [calefacción o refrigeración]).

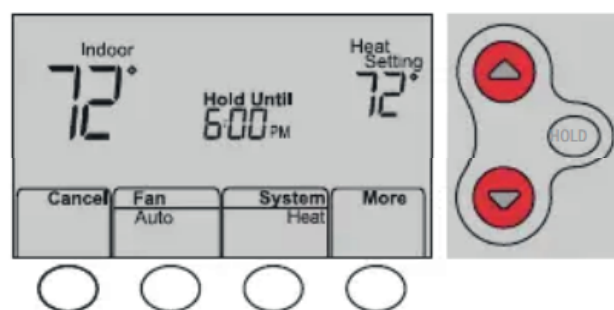


Anulación temporal de los cronogramas

Presione **▲** o **▼** para ajustar inmediatamente la temperatura.

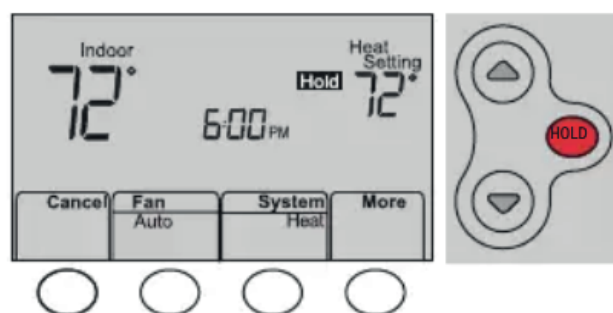
La nueva temperatura se mantendrá solamente hasta que comience el próximo período programado.

Para cancelar la configuración temporal en cualquier momento, presione **Cancel** (Cancelar). El cronograma del programa se reanudará.



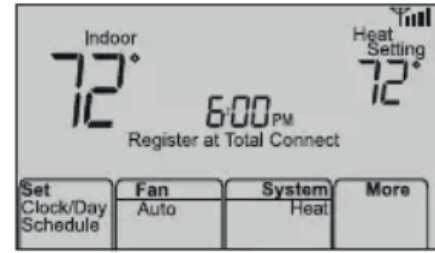
Anulación permanente de los cronogramas

- 1 Presione **HOLD** (Mantener) para ajustar permanentemente la temperatura. Esto desactivará el cronograma del programa.
- 2 Presione **▲** o **▼** para ajustar la temperatura. La temperatura que usted configure se mantendrá las 24 horas del día, hasta que la cambie manualmente o presione **Cancel** (cancelar) para volver al cronograma programado.



Baja del termostato

Si usted retira el termostato de su cuenta en el sitio Web Total Connect Comfort (por ejemplo, si se muda y deja el termostato), el termostato mostrará el mensaje **Register at Total Connect** (Registrar en Total Connect) hasta que se vuelva a registrar.



M33876

Desconexión de la red WiFi

Cambio de su enrutador

Si usted desconecta el termostato de su red WiFi:

- 1 Ingrese a la configuración del sistema (consulte la página 18).
- 2 Cambie la configuración de 39 a 0 (consulte la página 19).

La pantalla mostrará **Wi-Fi Setup** (configuración de WiFi).

Para volver a conectarse a una red WiFi, siga los pasos en la página 10.



Cómo apagar WiFi

Si no planea controlar el termostato de manera remota, puede retirar el mensaje Wi-Fi Setup (configuración de WiFi) de la pantalla:

- 1 Ingrese a la configuración del sistema (consulte la página 18).
- 2 Cambie la configuración de 38 a 0 (consulte la página 19). El mensaje Wi-Fi Setup desaparecerá de la pantalla. Si desea conectarse más tarde a la red WiFi, cambie la configuración 38 a 1.

Actualizaciones del software

Honeywell realiza actualizaciones periódicas del software para este termostato. Las actualizaciones se efectúan automáticamente a través de su conexión WiFi. Todas sus configuraciones permanecen guardadas, de modo que no necesita hacer cambios después de que ocurra la actualización.

Mientras ocurre la actualización, la pantalla del termostato destella con el mensaje **Updating** (actualizando) y muestra el porcentaje de la actualización que ha ocurrido. Cuando se termine la actualización, su pantalla de inicio aparecerá como es habitual.

Nota: si no está conectado a WiFi, no recibirá actualizaciones automáticas.



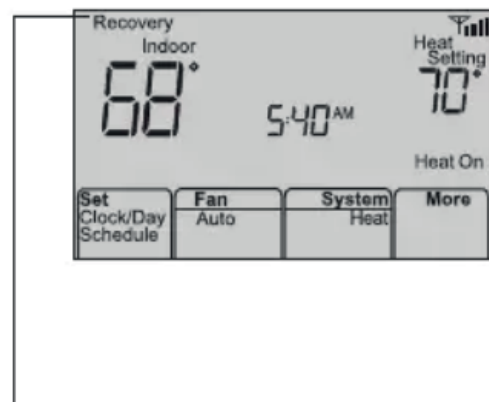
Porcentaje de actualización terminado.

Tecnología Smart Response

Esta característica permite que el termostato “sepa” cuánto demora el sistema de calefacción/refrigeración en alcanzar las configuraciones de temperatura programadas, de manera que se alcance esa temperatura a la hora que usted configuró.

Por ejemplo: Configure la hora de despertarse a las 6:00 a.m. y la temperatura en 70 °F. La calefacción se encenderá *antes* de las 6:00 a.m., para que la temperatura esté en 70 °F a las 6:00 a.m.

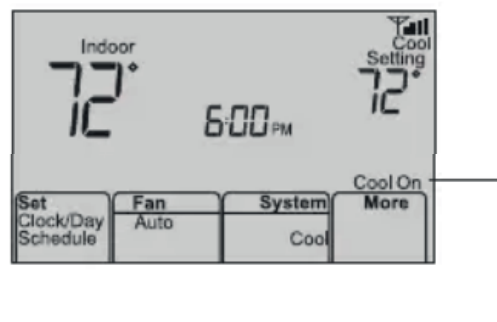
Nota: la función de configuración del sistema 13 controla la tecnología Smart Response. Refiérase a “Tecnología Smart Response” en la página 19.



Se mostrará el mensaje **Recovery** (Recuperación) cuando el sistema esté activado antes de un período programado.

Protección del compresor

Esta característica hace que el compresor demore unos minutos antes de volver a iniciarse, para evitar daños al equipo.



El mensaje **Cool On** (refrigeración encendida) (o **Heat On** [calefacción encendida] para una bomba de calor) destellará durante el período de espera.

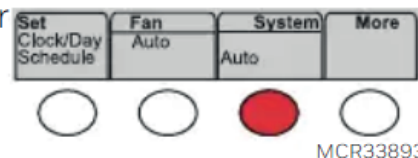
Conversión automática

Esta función se usa en climas en donde el acondicionador de aire y la calefacción se utilizan durante el mismo día.

Cuando el sistema está configurado en **Auto** (Automático), el termostato elige automáticamente cuándo calentar o refrigerar, según la temperatura interior.

El termostato ajustará automáticamente las configuraciones para mantener esta diferencia de 3 grados.

Nota: la función de configuración del sistema 12 controla la conversión automática. Refiérase al “Conversión manual/automática” en la página 19.

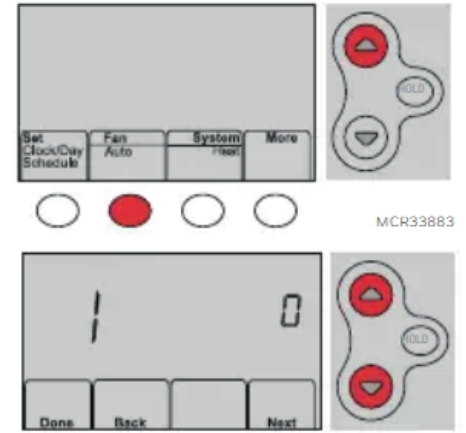


Opciones y funciones de configuración

Puede cambiar las opciones en diversas funciones del sistema. Las funciones disponibles dependen del tipo de sistema que usted tenga. Las funciones junto con las opciones disponibles se describen en las páginas 18–19.

Este termostato está preconfigurado para un sistema de calefacción/refrigeración de una sola etapa. La función de configuración 1 para la bomba de calor ajustará las configuraciones predeterminadas.

- 1 Presione **Fan** (ventilador) y ▲ simultáneamente y manténgalos presionados durante 3 segundos aproximadamente. La pantalla cambiará para mostrar dos números y las designaciones de los botones serán **Done** (terminado), **Back** (atrás), blank (en blanco), **Next** (siguiente).
- 2 Presione **Next** (siguiente) hasta que vea el número de función—el número más grande a la izquierda—que desea configurar.
- 3 Cambie las opciones de cada función presionando ▲ o ▼ hasta que se muestre la opción correcta (el número más pequeño a la derecha).
- 4 Repita los pasos 2 y 3 hasta que haya configurado todas las funciones que desea cambiar.
- 5 Cuando haya realizado todas las modificaciones, presione **Done** (Terminado) para guardar y salir.



Configuración del sistema

Función Configuraciones y opciones	
<p>1 Seleccionar el tipo de sistema</p> <p>Si no está seguro sobre el tipo de sistema de calefacción/refrigeración que tiene o si tiene alguna otra pregunta, visite honeywellhome.com</p>	<p>0 Calor/frío: Calefacción a gas, aceite o eléctrica <u>con</u> aire acondicionado central.</p> <p>1 Bomba de calor: Bomba de calor <u>sin</u> calor de reserva ni calor auxiliar.</p> <p>2 Calefacción únicamente: Calefacción a gas, aceite o agua caliente <u>sin</u> aire acondicionado central.</p> <p>3 Calefacción únicamente con ventilador: Calefacción a gas, aceite o eléctrica <u>sin</u> aire acondicionado central.</p> <p>4 Refrigeración únicamente: Aire acondicionado central únicamente.</p> <p>5 Bomba de calor: Bomba de calor <u>con</u> calor de reserva o auxiliar.</p> <p>6 Etapas múltiples de calefacción/refrigeración: 2 etapas de calefacción (cables en W y W2); 2 etapas de refrigeración (cables en Y e Y2).</p> <p>7 Etapas múltiples de calefacción/refrigeración: 2 etapas de calefacción (cables en W y W2); 1 etapa de refrigeración (cable en Y).</p> <p>8 Etapas múltiples de calefacción/refrigeración: 1 etapa de calefacción (cable en W); 2 etapas de refrigeración (cable en Y e Y2).</p>
<p>2 Válvula de cambio para bombas de calor (bombas de calor únicamente)</p>	<p>0 Válvula de cambio de refrigeración: Utilice esta configuración si conectó un cable con la etiqueta "O" al terminal O/B.</p> <p>1 Válvula de cambio de calefacción: Utilice esta configuración si conectó un cable con la etiqueta "B" al terminal O/B.</p>
<p>3 Control del ventilador de calefacción</p>	<p>0 Calefacción a gas o aceite: Utilice esta configuración si tiene un sistema de calefacción a gas o aceite (el sistema controla el funcionamiento del ventilador).</p> <p>1 Calor eléctrico: Utilice esta configuración si tiene un sistema de calefacción eléctrico (el termostato controla el funcionamiento del ventilador).</p>
<p>5 Frecuencia del ciclo de calefacción</p>	<p>5 Equipo de calefacción a gas o aceite: Equipo de calefacción estándar a gas o aceite (menos del 90% de eficacia).</p> <p>9 Equipo de calefacción eléctrica: Sistemas de calefacción eléctrica.</p> <p>3 Equipo de calefacción con agua caliente o de gran eficiencia: Equipo de calefacción con agua caliente o a gas (más del 90% de eficacia).</p>
<p>6 Frecuencia del ciclo de calefacción, etapa 2</p>	<p>1 Sistema de vapor o gravedad a gas/aceite: Sistemas de calefacción por vapor o gravedad.</p>

Configuración del sistema

Función Configuraciones y opciones																																																													
12 Cambio manual/automático Consulte la página 17 para obtener más información.	<p>0 Cambio manual (Heat/Cool/Off [Calor/Frío/Apagado]).</p> <p>1 Cambio automático (Heat/Cool/Off [Calor/Frío/Apagado]). Activa, automáticamente, la calefacción o la refrigeración conforme a la temperatura ambiente. Nota: el sistema mantiene una diferencia mínima de 3 °F entre las configuraciones de calefacción y refrigeración.</p>																																																												
13 Tecnología Smart Response Consulte la página 17 para obtener más información	<p>1 Encendido</p> <p>0 Apagado</p>																																																												
14 Formato de la temperatura (°F/°C)	<p>0 Fahrenheit</p> <p>1 Centígrados</p>																																																												
16 Opciones de cronograma	<p>1 El cronograma del programa está activado (programable para 7 días).</p> <p>0 El cronograma del programa está desactivado. No se puede programar el termostato.</p>																																																												
36 Nombre del dispositivo Este nombre identificará el termostato cuando usted lo observe de manera remota. Si registra múltiples termostatos, debe darle a cada uno un nombre diferente.	<p>52 = Thermostat</p> <table border="0"> <tr> <td>1 Basement</td> <td>16 Exercise Room</td> <td>30 Library</td> <td>44 Porch</td> </tr> <tr> <td>2 Bathroom</td> <td>17 Family Room</td> <td>31 Living Room</td> <td>45 Rec Room</td> </tr> <tr> <td>3 Bathroom 1</td> <td>18 Fireplace</td> <td>32 Lower Level</td> <td>46 Sewing Room</td> </tr> <tr> <td>4 Bathroom 2</td> <td>19 Foyer</td> <td>33 Master Bath</td> <td>47 Spa</td> </tr> <tr> <td>5 Bathroom 3</td> <td>20 Game Room</td> <td>34 Master Bed</td> <td>48 Storage Room</td> </tr> <tr> <td>6 Bedroom</td> <td>21 Garage</td> <td>35 Media Room</td> <td>49 Studio</td> </tr> <tr> <td>7 Bedroom 1</td> <td>22 Great Room</td> <td>36 Music Room</td> <td>50 Sun Room</td> </tr> <tr> <td>8 Bedroom 2</td> <td>23 Guest Room</td> <td>37 Nursery</td> <td>51 Theater</td> </tr> <tr> <td>9 Bedroom 3</td> <td>24 Gym</td> <td>38 Office</td> <td>52 Thermostat</td> </tr> <tr> <td>10 Bedroom 4</td> <td>25 Kid's Room</td> <td>39 Office 1</td> <td>53 Upper Level</td> </tr> <tr> <td>11 Boat House</td> <td>26 Kitchen</td> <td>40 Office 2</td> <td>54 Utility Room</td> </tr> <tr> <td>12 Bonus Room</td> <td>27 Kitchen 1</td> <td>41 Pantry</td> <td>55 Walk In Closet</td> </tr> <tr> <td>13 Computer Room</td> <td>28 Kitchen 2</td> <td>42 Play Room</td> <td>56 Wine Cellar</td> </tr> <tr> <td>14 Den</td> <td>29 Laundry Room</td> <td>43 Pool Room</td> <td>57 Workshop</td> </tr> <tr> <td>15 Dining Room</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>	1 Basement	16 Exercise Room	30 Library	44 Porch	2 Bathroom	17 Family Room	31 Living Room	45 Rec Room	3 Bathroom 1	18 Fireplace	32 Lower Level	46 Sewing Room	4 Bathroom 2	19 Foyer	33 Master Bath	47 Spa	5 Bathroom 3	20 Game Room	34 Master Bed	48 Storage Room	6 Bedroom	21 Garage	35 Media Room	49 Studio	7 Bedroom 1	22 Great Room	36 Music Room	50 Sun Room	8 Bedroom 2	23 Guest Room	37 Nursery	51 Theater	9 Bedroom 3	24 Gym	38 Office	52 Thermostat	10 Bedroom 4	25 Kid's Room	39 Office 1	53 Upper Level	11 Boat House	26 Kitchen	40 Office 2	54 Utility Room	12 Bonus Room	27 Kitchen 1	41 Pantry	55 Walk In Closet	13 Computer Room	28 Kitchen 2	42 Play Room	56 Wine Cellar	14 Den	29 Laundry Room	43 Pool Room	57 Workshop	15 Dining Room			
1 Basement	16 Exercise Room	30 Library	44 Porch																																																										
2 Bathroom	17 Family Room	31 Living Room	45 Rec Room																																																										
3 Bathroom 1	18 Fireplace	32 Lower Level	46 Sewing Room																																																										
4 Bathroom 2	19 Foyer	33 Master Bath	47 Spa																																																										
5 Bathroom 3	20 Game Room	34 Master Bed	48 Storage Room																																																										
6 Bedroom	21 Garage	35 Media Room	49 Studio																																																										
7 Bedroom 1	22 Great Room	36 Music Room	50 Sun Room																																																										
8 Bedroom 2	23 Guest Room	37 Nursery	51 Theater																																																										
9 Bedroom 3	24 Gym	38 Office	52 Thermostat																																																										
10 Bedroom 4	25 Kid's Room	39 Office 1	53 Upper Level																																																										
11 Boat House	26 Kitchen	40 Office 2	54 Utility Room																																																										
12 Bonus Room	27 Kitchen 1	41 Pantry	55 Walk In Closet																																																										
13 Computer Room	28 Kitchen 2	42 Play Room	56 Wine Cellar																																																										
14 Den	29 Laundry Room	43 Pool Room	57 Workshop																																																										
15 Dining Room																																																													
38 WiFi encendida/apagada	<p>1 La red WiFi está encendida y puede conectarse a una red WiFi.</p> <p>0 La red WiFi está apagada. No se puede conectar el termostato a una red WiFi. Si no va a conectar el termostato a una red WiFi, el texto Wi-Fi Setup (Configuración de la red WiFi) desaparecerá del Centro de mensajes.</p>																																																												
39 Conexión a la red WiFi	<p>1 Está conectado a una red WiFi. Se configura automáticamente cuando el termostato está conectado a la red WiFi.</p> <p>0 Configure a 0 para desconectarse de la red WiFi.</p>																																																												
42 Muestre el período y el día de la semana	<p>0 El período y el día no se muestran en la pantalla de inicio.</p> <p>1 El período y el día se muestran en la pantalla de inicio.</p>																																																												
85 Recuperar configuraciones predeterminadas	<p>0 Continúe utilizando el cronograma programado.</p> <p>1 Restablezca la programación del termostato a la configuración de ahorro de energía.</p>																																																												
90 Restaurar configuraciones originales	<p>0 No</p> <p>1 Desconecta el termostato de la red WiFi y restaura las configuraciones originales (borra las personalizaciones)</p>																																																												

Preguntas frecuentes

P: ¿Mi termostato seguirá funcionando si pierdo la conexión a la red WiFi?

R: Sí, el termostato pondrá en funcionamiento el sistema de calefacción o refrigeración con o sin la conexión a la red WiFi.

:P ¿Cómo encuentro la contraseña de mi enrutador?

R: Comuníquese con el fabricante del enrutador o revise la documentación del enrutador.

:P ¿Por qué no puedo ver la página de configuración de la red WiFi?

R: Probablemente, esté conectado solo a su enrutador, y no al termostato. Intente conectarse al termostato nuevamente.

P: ¿Por qué el termostato no se conecta al enrutador WiFi aunque se encuentren muy cerca?

R: Verifique que la contraseña ingresada en el enrutador WiFi sea correcta.

:P ¿Dónde puede encontrar mis códigos MAC ID y MAC CRC?

R: Los números MAC ID y MAC CRC se incluyen en una tarjeta empacada con el termostato o en la parte posterior del termostato (visible cuando se retira de la placa de pared). Cada termostato tiene un MAC ID y un MAC CRC únicos.

P: No puedo registrar mi termostato en el sitio web Total Connect Comfort.

R: Verifique que el termostato esté inscrito correctamente en su red doméstica WiFi. El Centro de mensajes mostrará **Wi-Fi Setup** o **Register at Total Connect**. También puede ver el icono de potencia de la señal de la red WiFi. Verifique que el enrutador WiFi tenga una buena conexión a Internet. En su computadora, verifique que pueda abrir el sitio mytotalconnectcomfort.com. Si no puede abrir el sitio, apague el módem de Internet durante algunos segundos y vuelva a encenderlo.

P: Me registré en el sitio web Total Connect Comfort, pero no pude iniciar sesión con mi nueva cuenta.

R: Revise su correo electrónico y asegúrese de haber recibido un mensaje de activación. Siga las instrucciones para activar su cuenta y, luego, inicie sesión en el sitio web.

P: Me he registrado en el sitio web Total Connect Comfort y no he recibido un correo electrónico de confirmación.

R: Revise que el correo electrónico no esté en la carpeta Correo no deseado o Eliminados.

:P ¿Hay alguna forma de ampliar la potencia de la señal?

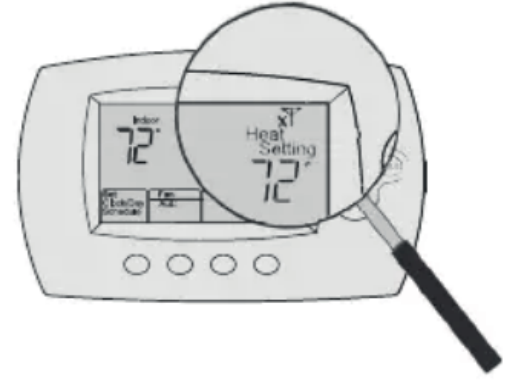
R: La mayoría de los enrutadores estándares pueden configurarse para que actúen como repetidores. También puede comprar e instalar un repetidor WiFi.

Para consultar más preguntas frecuentes, visite honeywellhome.com/support

Localización y solución de problemas

Señal perdida

Si se muestra el indicador no-Wi-Fi en vez del indicador de potencia WiFi en la esquina superior derecha de la pantalla de inicio:



- Revise otro dispositivo para verificar que la conexión WiFi está funcionando en su hogar; si no, llame a su proveedor de Internet.
- Mueva el enrutador.
- Reinicie el termostato: para ello, retírelo de la placa de pared, espere 10 segundos y vuelva a calzarlo en la placa de pared presionándolo. Regrese al paso 1 para conectar su red WiFi.

Códigos de error

Para ciertos problemas, la pantalla del termostato mostrará un código que identifica el problema. Inicialmente se muestran códigos de error solos en el área de hora de la pantalla; luego de algunos minutos se muestra la pantalla de inicio y el código se alterna con la hora.

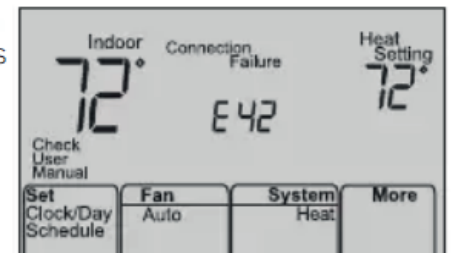


Código de error Acción

E01	Durante la configuración de WiFi, el enrutador perdió potencia.	<ul style="list-style-type: none"> • Verifique que el enrutador recibe energía. • Si trata de conectarse a una red oculta o añadida manualmente, verifique que el enrutador recibe energía y está trabajando.
E02	Contraseña de WiFi no válida. Este código se muestra durante 30 segundos; luego el termostato volverá a reingresar en la modalidad Wi-Fi Setup (configuración de WiFi).	<ul style="list-style-type: none"> • Vuelva a ingresar la contraseña de su red doméstica WiFi. • Repita el proceso de configuración y confirme su contraseña de la red doméstica de WiFi.

Código de error Acción

E42	El enrutador no está emitiendo una dirección IP al termostato.	<ul style="list-style-type: none"> • Espere 30 minutos, puede tomar algunos minutos que se realice la conexión. • Si aún no hay conexión, retire el termostato de la placa de pared durante 10 segundos y luego conéctelo nuevamente (consulte la página 10). • Verifique que su enrutador esté correctamente configurado para que le brinde una dirección IP automáticamente.
E43	No hay conexión a Internet. El termostato no puede comunicarse con Total Connect Comfort.	<ul style="list-style-type: none"> • Verifique que el cable de Internet esté enchufado. • Reinicie el enrutador.
E99	Error general Retire el termostato de la placa de pared durante 10 segundos y luego conéctelo nuevamente (consulte la página 10).	



Localización y solución de problemas

Si tiene dificultades con el termostato, intente seguir las sugerencias que se indican a continuación. La mayoría de los problemas pueden solucionarse de manera fácil y rápida.

La pantalla está en blanco

- Revise el interruptor de circuito y, si es necesario, reinícielo.
- Asegúrese de que el interruptor de energía del sistema de calefacción y refrigeración esté encendido.
- Asegúrese de que la puerta del sistema de calefacción esté bien cerrada.
- Asegúrese de que el cable C esté conectado (consulte la página 6).

No se puede cambiar la configuración del sistema a Cool (Refrigeración)

- Verifique Función 1: tipo de sistema, para cerciorarse de que esté configurado de modo que se pueda utilizar con su equipo de calefacción y refrigeración (consulte la página 18).

El ventilador no se enciende cuando se requiere utilizar la calefacción

- Verifique Función 3: control del ventilador de la calefacción, para cerciorarse de que esté configurado de modo que se pueda utilizar con su equipo de calefacción (consulte la página 18).

El mensaje “Cool On” (refrigeración encendida) (o “Heat On” (calefacción encendida) destellará en la pantalla.

- La función de la protección del compresor está funcionando. Espere 5 minutos para que se reinicie el sistema de forma segura, sin dañar el compresor.

Los problemas con la bomba de calor hacen que se enfríe el aire en la modalidad de calefacción, o que se caliente el aire en la modalidad de refrigeración

- Verifique Función 2: válvula de cambio de la bomba de calor, para cerciorarse de que esté bien configurada según su sistema (consulte la página 18).

El sistema de calefacción o refrigeración no responde

- Presione **System** (Sistema) para configurar el sistema en Heat (Calefacción). Asegúrese de que la temperatura sea más alta que la temperatura interior.
- Presione **System** (Sistema) para configurar el sistema en Cool (Refrigeración). Asegúrese de que la temperatura sea más baja que la temperatura interior.
- Revise el interruptor de circuito y, si es necesario, reinícielo.
- Asegúrese de que el interruptor de energía del sistema de calefacción y refrigeración esté encendido.
- Asegúrese de que la puerta del sistema de calefacción esté bien cerrada.
- Espere 5 minutos para que responda el sistema.

El sistema de calefacción está funcionando en modalidad de refrigeración

- Verifique Función 1: tipo de sistema, para cerciorarse de que esté configurado de modo que se pueda utilizar con su equipo de calefacción y refrigeración (consulte la página 18).

El equipo de refrigeración y el de calefacción están funcionando al mismo tiempo.

- Verifique Función 1: tipo de sistema, para cerciorarse de que esté configurado de modo que se pueda utilizar con su equipo de calefacción y refrigeración (consulte la página 18).
- Tome el termostato y sepárelo de la placa de pared. Revise que los cables sin revestimiento no estén en contacto entre sí.
- Verifique que el cableado del termostato esté correcto.

Glosario

Cable C

El cable "C", o común, le transmite 24 V CA al termostato desde el sistema de calefacción/refrigeración. Es posible que algunos termostatos mecánicos o con batería más antiguos no tengan esta conexión de cables. Es necesario para establecer una conexión de la red WiFi a su red doméstica.

Sistema de refrigeración/calefacción de bomba de calor

Las bombas de calor se utilizan para calentar y refrigerar una casa. Si su termostato existente tiene una configuración de calefacción auxiliar o de emergencia, es probable que tenga una bomba de calor.

Sistema de calefacción/refrigeración convencional

Estos sistemas no cuentan con una bomba de calor. Incluyen controladores de aire, equipos de calefacción o calderas que funcionan con gas natural, aceite o electricidad. Pueden o no incluir un aire acondicionado.

Puente

Una pequeña pieza de cable que une dos terminales.

MAC ID, MAC CRC

Códigos alfanuméricos que identifican de forma exclusiva al termostato.

QR Code*

Código de respuesta rápida. Una imagen bidimensional legible en máquina. Su dispositivo inalámbrico puede leer el patrón en blanco y negro que se encuentra en el cuadrado y vincular su navegador, directamente, a un sitio web. QR Code es una marca registrada de DENSO WAVE INCORPORATED.

Información sobre normativas

Declaración de conformidad con las regulaciones FCC (Sección 15.19) (solo en los EE. UU.)

Este dispositivo cumple con la Sección 15 de las regulaciones FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

- 1 Este dispositivo no debe causar interferencia perjudicial, y
- 2 Este dispositivo deberá aceptar cualquier interferencia que se reciba, incluso la interferencia que pudiese causar el funcionamiento no deseado.

Advertencia de la FCC (Sección 15.21) (solo en los EE. UU.)

Los cambios o las modificaciones que no hayan sido expresamente aprobados por la parte responsable del cumplimiento de las regulaciones podrían anular la autoridad del usuario para hacer funcionar el equipo.

Declaración de la FCC sobre interferencias (Sección 15.105 (b)) (solo en los EE. UU.)

Este equipo fue probado y cumple con los límites de los dispositivos digitales clase B, conforme a la Sección 15 de las regulaciones FCC. Estos límites están diseñados para ofrecer una protección razonable contra la interferencia perjudicial en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de frecuencia de radio y, si no se instala y se utiliza según las instrucciones, puede producir una interferencia perjudicial en la comunicación radial. Sin embargo, no se garantiza que no habrá interferencia en una instalación particular. Si este equipo produce una interferencia perjudicial en la recepción televisiva o radial, lo cual puede determinarse al apagar y encender el equipo, se recomienda que el usuario intente corregir la interferencia con una o más de las siguientes medidas:

- Vuelva a orientar y ubicar la antena receptora.
- Aumente la distancia entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a un tomacorriente en un circuito diferente a aquel en el que está conectado el receptor.
- Consulte con su distribuidor o con un técnico experto en radio/televisión para recibir ayuda.

Termostatos

Para cumplir con los límites de exposición RF que establece la FCC y el Industry Canada para la población en general/exposición no controlada, la o las antenas usadas para estos transmisores deben instalarse a una distancia de, al menos, 20 cm de todas las personas, y no deben ubicarse ni utilizarse junto con otra antena o transmisor.

RSS-GEN

De acuerdo con las regulaciones de la industria de Canadá, este transmisor de radio puede funcionar únicamente utilizando un tipo de antena y una ganancia máxima (o inferior) aprobada para el transmisor por la industria de Canadá. Para disminuir la interferencia potencial del radio con otros usuarios, el tipo de antena y su ganancia deben ser elegidas de tal forma que la potencia isotrópica radiada equivalente (e.i.r.p.) no sea mayor de lo necesario para una comunicación eficaz.

El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

- 1 Este dispositivo no debe causar interferencia, y
- 2 Este dispositivo deberá aceptar cualquier interferencia, incluso la interferencia que pudiese causar el funcionamiento no deseado del dispositivo.

POLIZA DE GARANTIA

IMPORTADO EN MEXICO POR:

Instromet Mexicana S. de R.L. de C.V.
Avenida Santa Fe 94, Torre A Piso 1,
Zedec ED Plaza Santa Fe, Alvaro Obregon,
Ciudad de Mexico, CP 01210
Telefono: 01 (55) 5081 0200

Instromet Mexicana S. de R.L. de C.V. garantiza que éste producto está libre de defectos en su mano de obra y materiales contra cualquier defecto de fabricación y funcionamiento, bajo uso normal, por el término de 2 años a partir de la fecha de la compra por el consumidor. Si se determina que el producto esta defectuoso o presenta algún funcionamiento erróneo, Instromet Mexicana S. de R.L. de C.V. deberá reparar o reemplazar (a opción de Instromet) el producto bajo las siguientes condiciones:

1. Regresar el producto y la póliza de garantía, acompañado de la factura de venta o algún otro comprobante de compra fechado al establecimiento donde se realizó la compra, o a la siguiente dirección. En la cual también tendrá la información para obtener las partes, componentes, consumibles y accesorios del producto: Av. Salvador Nava Martinez 3125, Col. Colinas del Parque. San Luis Potosí, SLP Mexico 78294.
2. O puedes llamar al centro de atención al cliente al 01-800-083-5925 para México (ver teléfonos para otros países) donde se determinará si el producto debe regresarse o si se enviará un reemplazo del producto al consumidor sin costo alguno cubriendo los gastos que se deriven del cumplimiento de la presente garantía incluyendo los gastos de transporte. No es necesario pedir piezas ni accesorios. El producto será reemplazado bajo esta garantía.

Nota: Esta garantía no cubre gastos de mano de obra por re-instalación. No ampara el reemplazo de la pieza si el defecto ocurre por daño causado por el consumidor o desgaste normal.

La única responsabilidad de Instromet será reparar o reemplazar el producto dentro de los términos establecidos más arriba. Instromet Mexicana S. de R.L. de C.V. no será responsable de ninguna pérdida o daño de ningún tipo, incluidos los daños incidentales o derivados, que resulten, de manera directa o indirecta, del incumplimiento de la garantía, expresa o implícita, o de cualquier otra falla de este producto.

Esta garantía es la única garantía expresa que Instromet Mexicana S. de R.L. de C.V. ofrece respecto de este producto. La duración de cualquier garantía implícita, incluidas las garantías de comerciabilidad e idoneidad para un fin específico, se limita por el presente a la duración de dos años de esta garantía.

Esta garantía no es válida en los siguientes casos:

1. Cuando el producto haya sido utilizado en condiciones distintas a las normales (aquellas para las que está destinado).
2. Cuando el producto no ha sido operado de acuerdo con el instructivo de uso e instalación proporcionado.
3. Cuando el producto ha sido alterado o reparado por personas no autorizadas por Instromet Mexicana S. de R.L. de C.V.

Datos del producto:

Marca: _____ Modelo: _____ Número de serie: _____

Nombre del consumidor: _____ Dirección (calle y número): _____

Delegación o municipio: _____

Ciudad, estado y código postal: _____

Sello del establecimiento y fecha de compra

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia. Incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

Rangos eléctricos

Terminal Voltaje (50/60 Hz) Corriente

W Calefacción 20 V CA a 30 V CA 0,02 A a 1,0 A

(Powerpile) 750 mV CC 100 mA CC

W2 (Aux/E) Calefacción 20 V CA a 30 V CA 0,02 A a 1,0 A

Y Refrigeración 20 V CA a 30 V CA 0,02 A a 1,0 A

Y2 Refrigeración 20 V CA a 30 V CA 0,02 A a 1,0 A

G Ventilador 20 V CA a 30 V CA 0,02 A a 0,5 A

O/B Conversión 20 V CA a 30 V CA 0,02 A a 0,5 A

L Salida 20 V CA a 30 V CA 0,02 A a 0,5 A



resideo

www.resideo.com

Resideo Inc., 1985 Douglas Drive North
Golden Valley, MN 55422

33-00130ES-03 M.S. Rev. 04-19 | Impreso en EE. UU.

©2019 Resideo Technologies, Inc.

Este producto es fabricado por Resideo Technologies, Inc., Golden Valley, MN, 1-800-633-3991.

Apple, iPhone, iPad, iPod touch y iTunes son marcas comerciales de Apple Inc.

Todas las demás marcas comerciales son propiedad de sus respectivos dueños.

La marca comercial Honeywell Home se utiliza en virtud de la licencia emitida por Honeywell International Inc.

Todos los derechos reservados.



33-00130ES-03